

DE Fahrradkorb

- stabiler Metallrahmen für einen sicheren Transport des Tieres auf dem Gepäckträger (Breite 6–16 cm)
- Korb durch Klettverschlüsse vom Rahmen abnehmbar
- mit Netz-Abdeckung
- mit integrierter Kurzleine
- mit reflektierenden Streifen
- Kissen mit Plüschbezug (Polyester)
- EVA/Polyester

42 cm



48 cm

29 cm

Hinweis: Beachten Sie bitte die maximale Belastbarkeit des Artikels. Vor der ersten Fahrt sollten Sie den Hund an den Korb gewöhnen. Nehmen Sie sich hierfür ausreichend Zeit. Üben Sie ggf. vorher ohne das Tier aber mit einem vergleichbaren Gewicht das Fahren mit dem Korb und das damit einhergehende veränderte Lenkverhalten. Halten Sie das Fahrrad fest, während Sie Ihr Tier in den Fahrradkorb setzen bzw. es herausnehmen. Verwenden Sie ein Geschirr, um das Tier in dem Korb mithilfe des Kurzführers zu sichern. Bei Nutzung des Fahrradständers besteht die Gefahr, dass Ihr Tier mit dem Rad umkippt. Lassen Sie Ihr Tier nicht unbeaufsichtigt in dem Artikel.

TRIXIE Heimtierbedarf
Industriestr. 32 • 24963 Tarp
GERMANY • www.trixie.de

TRIXIE UK PET PROD
4 Littleworth Road, Benson
Wallingford, OX10 6LY



87890

Made in China



#13118

TRIXIE

6 kg



Fahrradkorb

- EN Bicycle Basket
- FR Panier pour vélo
- IT Cesto per bicicletta
- NL Fietsmand
- SV Cykelkorg
- DA Cykelkurv
- ES Cesta para Bicicleta
- PT Cesto para Bicicleta
- PL Kosz na rower
- CS Koš na kolo
- RU Корзина для велоперевозки



#13118



EN Bicycle Basket

- sturdy metal frame for safely transporting a pet on the bicycle rack (width 6–16 cm)
- basket can be detached from frame due to hook and loop fasteners
- with net
- with integrated short leash
- with reflective stripes
- cushion with plush cover (polyester)
- EVA/polyester

Important Information: Please pay attention to the maximum load capacity of the bicycle basket. Acquaint the dog with the basket before your first trip and allow sufficient time for this. If necessary, practise riding the bike with the basket but without your pet beforehand, placing a comparable weight in the basket to get used to the changed steering behaviour. Hold your bike firmly while putting your pet into the basket or taking it out. Use a harness to attach and secure your pet to the short leash in the basket. When you use a bicycle stand, there is the danger that your bike could fall over with your pet. Do not leave your pet unattended in the basket.

FR Panier pour vélo

- cadre solide en métal pour transporter l'animal sur le porte-bagage du vélo en toute sécurité (largeur 6–16 cm)
- le panier peut se détacher grâce aux attaches auto-agrippantes
- avec filet de protection
- avec laisse courte intégrée
- avec bandes réfléchissantes
- coussin avec couverture en peluche (polyester)
- en EVA/en polyester

Information Importante: Veuillez vérifier la capacité de poids maximum du panier pour vélo. Laissez votre chien se familiariser avec le panier avant votre première promenade et accordez-lui suffisamment de temps. Si besoin, faites un essai auparavant avec le panier sans l'animal en plaçant un poids identique dans le panier pour vous habituer aux changements de comportement de la direction. Tenez fermement votre vélo lorsque vous installez ou sortez votre animal du panier. Utilisez un harnais pour attacher et sécuriser votre chien à la laisse courte intégrée du panier. Lorsque vous utilisez un support pour vélo, veuillez à ce que votre vélo ne se renverse pas avec votre animal. Ne laissez pas votre sans surveillance dans le panier pour vélo.

RU Корзина для велоперевозки

- для транспортировки животных на багажнике велосипеда (ширина 6–16 см)
- корзина отсоединяется от рамы благодаря застёжкам-липучкам
- с сеткой
- со встроенным коротким поводком
- со светоотражающими элементами
- лежак с плюшевым покрытием
- ЭВА/полиэстер

Важная информация: Учитывайте максимальную грузоподъёмность велосипеда. Перед первой поездкой уделите достаточно времени, чтобы приучить собаку к корзине. Если потребуется, потренируйтесь без питомца, поместив аналогичный вес в корзину, чтобы привыкнуть к изменениям в управлении рулём. Надёжно удерживайте велосипед, когда сажаете своего питомца в корзину или вынимаете его из неё. Обязательно прикрепите к его ошейнику или шлейке короткий поводок, который находится в корзине. Используя подставку для велосипедов, обязательно учитывайте, что велосипеда с питомцем может опрокинуться. Никогда не оставляйте питомца без присмотра в корзине для велосипеда.



PL Kosz na rower

- wytrzymała metalowa konstrukcja dla bezpiecznego transportowania zwierzęcia na bagażniku (szerokość 6–16 cm)
- kosz można odłączyć od ramy dzięki rzepom
- z siatką
- ze zintegrowaną krótką smyczą
- z paskami odblaskowymi
- poduszka z pluszową pokrywą (z poliestru)
- z EVA/poliestru

Ważne: Należy pamiętać o maksymalnej ładowności kosza. Cierpliwie zapoznaj psa z produktem przed pierwszą podróżą. Jeśli to konieczne, przećwicz pierwszą jazdę na rowerze z koszem bez psa, ładując ją podobnym ciężarem, aby przyzwycząić się do zmian jazdy wynikających z bagażu. Trzymaj mocno i stabilnie rower wkładając czy wyjmując zwierzę z kosza. Użyj krótkiej smyczy, aby zabezpieczyć psa w drodze. Kiedy używasz stojaka na rowery istnieje niebezpieczeństwo, że Twój rower może przewrócić się razem ze zwierzęciem. Nie należy zostawiać zwierzęcia w koszu bez opieki.

CS Koš na kolo

- pevný kovový rám pro bezpečný převoz zvířete na nosiči kola (šířka 6–16 cm)
- koš lze snadno odpojit od rámu díky suchému zipu
- se sítkou
- s integrovaným krátkým vodítkem
- s reflexními proužky
- polštář s plyšovým potahem (polyester)
- EVA/polyester

Důležité informace: Dbejte na maximální nosnost koše na jízdní kolo. Seznamte psa s košem před vaší první cestou a nechte na to dostatek času. Pokud je to nutné, procvičte jízdu s košem, ale bez vašeho domácího mazlíčka. Umístěte do koše srovnatelnou hmotnost, abyste si zvykli na změnu chování řízení. Pevně držte kolo při vkládání zvířete do koše nebo při vyjmutí zvířete ven. Použijte postroj a upevněte v koši své zvíře na krátké vodítko. Používáte-li stojan na kola, hrozí nebezpečí pádu, pokud je zvíře uvnitř koše. Nenechávejte svého mazlíčka v koši bez dozoru.

IT Cesto per bicicletta

- struttura in metallo robusto per un trasporto sicuro dell'animale sul portapacchi della bicicletta (larghezza 6–16 cm)
- può essere staccato dalla struttura grazie alle chiusure a strappo
- con inserto in rete
- con corto guinzaglio interno
- con bande riflettenti
- cuscino con fodera in peluche (poliestere)
- in EVA/in poliester

Avvertenze: si prega di prestare attenzione alla capacità massima di carico della borsa per bicicletta. È importante che l'animale si abitui gradualmente alla borsa prima del primo giro in bicicletta. È necessario anche che il proprietario si alleni ad andare in bicicletta con la borsa senza l'animale all'interno, magari con un peso equivalente per abituarsi alla diversità di guida. Tenere saldamente la bicicletta mentre si pone l'animale all'interno della borsa o lo si prende per farlo scendere. Utilizzare una pettorina per agganciare il pet al corto guinzaglio e per metterlo in sicurezza. Quando si utilizza un posteggio portabicilette, fare attenzione! C'è il pericolo che la bicicletta e l'animale cadano! Sorvegliare sempre il pet mentre si trova nella borsa per bicicletta.

NL Fietsmand

- stevig metalen frame voor een veilig vervoer van het dier op de bagagedrager (breedte 6 tot 16 cm)
- middels klittenband van frame los te maken
- met gaas-afdekking
- met geïntegreerde korthouder
- met reflecterende strepen
- kussen met pluche bekleding (polyester)
- EVA/polyester

Veiligheidswaarschuwingen: houd rekening met de maximale draaglast van de fietsmand. Voordat u de hond voor de eerste keer in de mand meeneemt, laat hem eraan wennen. Neem hier ruimschoots de tijd voor. Oefen zelf desnoods van tevoren met de mand achterop, zonder hond, maar met een vergelijkbaar gewicht erin, zodat u met het andere stuurge drag leert omgaan. Houd de fiets vast, als u het dier in/uit de mand tilt. Gebruik een tuig, om het dier aan de korthouder in de mand vast te maken. Als u de fiets op de standaard zet, loopt u het risico dat de hond met fiets en al omvalt. Laat de hond niet zonder toezicht in de mand achter.

SV Cykelkorg

- robust metallram för att säkert transportera hundjuret på pakethållaren (räckvidd 6–16 cm)
- kan lätt lösgöras från cykeln med hjälp av kardborreband
- med nät
- med inbyggt kort koppel
- med reflekterande ränder
- kudde med plyschöverdrag (polyester)
- EVA/polyester

Viktig information: Var vänlig och uppmärksamma cykelkorgens maximala lastkapacitet. Bekanta hunden med korgen innan er första resa och ge tillräcklig tid för detta. Om nödvändigt, övningscykla på förhand med cykelkorgen utan ditt djur i och placera en jämförbar vikt i korgen för att vänja dig vid det förändrade styrbeteendet. Håll din cykel stadig när du placerar och tar ur ditt djur från korgen. Använd en sele för att fästa och säkra ditt djur i kopplet i korgen. När du använder ett cykelställ finns en risk att cykeln tippas med djuret i korgen. Lämna inte ditt djur i cykelkorgen utan uppsikt.

DA Cykelkurv

- stabil metalramme for en sikker transport af dyret på bagagebæreren (bredde 6 - 16 cm)
- kurven løses fra rammen vha. burrebånd
- med net
- med integreret kortline
- med reflekterende striber
- pude med plysbetræk (polyester)
- EVA/polyester

Vigtigt: Husk at være OBS på kurvens maksimale bæreevne. Før du tager cykelkurven i brug første gang, er det vigtigt at dyret tilvendes. Tag dig god tid til dette. Prøv i givet fald at køre med cykelkurven, uden dyret, men med tilsvarende vægt, for at teste cyklens forandrede styreegenskaber. Hold fast i cyklens imens dyret sættes i kurven hhv. tages ud. Benyt en sele for at sikre dyret i cykelkurven, med den integrerede kortline. Ved brug af cyklens støtteben, kan cyklen vælte, sammen med dyret. Dyret skal altid være under opsyn i kurven.

ES Cesta para Bicicleta

- estructura de metal resistente para transportar de forma segura a la mascota en el portaequipajes de la bici (ancho de 6–16 cm)
- la cesta se puede separar de la estructura gracias a las cintas de cierre
- con malla
- con correa corta integrada
- con bandas reflectantes
- cojín con funda de felpa (poliéster)
- EVA/poliéster

Importante: Por favor, preste atención a la capacidad de carga máxima de la cesta para bicicleta. Familiarice al perro con la cesta antes de su primer viaje con el tiempo necesario para ello. Si es necesario, practique previamente en la bicicleta con la cesta pero sin su mascota, colocando un peso comparable en la cesta para acostumbrarse a los posibles cambios de dirección que pueda producir. Aguante su bicicleta con firmeza, mientras mete o saca su mascota de la cesta. Use un arnés para sujetar y asegurar su mascota a la correa corta integrada en la cesta. Cuando se utiliza un soporte para bicicletas, existe el peligro de que la bicicleta se caiga con su mascota en el interior. No deje a su mascota sin supervisión en la cesta para bicicletas.

PT Cesto para Bicicleta

- estrutura metálica robusta, permite transportar o animal em segurança no suporte traseiro da bicicleta (largura 6–16 cm)
- cesto pode ser separado da estrutura graças às tiras aderentes
- com rede
- com trela curta
- com tiras reflectoras
- colchão com cobertura em pelúcia (poliéster)
- EVA/poliéster

Informação importante: Por favor prestar especial atenção à capacidade de carga máxima do cesto para bicicleta. Habituar o cão ao cesto antes da primeira viagem, utilizando todo o tempo necessário para esta habituação. Se necessário, praticar a andar na bicicleta com o cesto mas sem o animal no seu interior, colocando um peso comparável dentro do mesmo para se habituar às possíveis mudanças de comportamento que este possa originar. Segurar na bicicleta com firmeza, quando introduzir ou retirar o seu animal do cesto. Utilizar um peitoral para fixar e segurar o seu animal à trela curta do cesto. Quando usar o descanso da bicicleta, existe o perigo da mesma cair para o lado juntamente com o seu animal. Não deixar o animal sem supervisão enquanto este estiver dentro do cesto.